

www.ssa.gov



الاستعداد للتقاعد



صحيفة وقائع للعاملين البالغين من العمر 70 عامًا فأكثر

يختلف التقاعد من شخص إلى آخر

ربما لم تتقدّم بطلب للحصول على مخصصات التقاعد من Social Security حتى الآن لأنك تعمل أو لست مستعدًا لتكون "متقاعدًا". التقاعد ليس مقياسًا واحدًا يناسب الجميع، ومن الممكن أن يختلف مفهوم التقاعد باختلاف الأشخاص. نريد تزويدك بالمعلومات التي تحتاج إليها لاتخاذ قرارات مدروسة.

Apply Now

www.ssa.gov/applyforbenefits



حان الوقت الآن للمطالبة بما كسبته

يمكنك المطالبة بمخصصات تقاعدك الآن. ونظرًا لأنك تبلغ من العمر 70 عامًا أو أكثر، لن تحصل على أي زيادات

إضافية في المخصصات إذا تأخرت في المطالبة بها. تقدّم بطلب على الموقع www.ssa.gov/applytoretire (متوفر باللغة الإنجليزية فقط).

قد يعزز العمل مخصصاتك

يمكن أن تزيد إيراداتك من مبلغ المخصصات الشهري - حتى بعد بدء حصولك على المخصصات. ونفحص سجل إيراداتك كل عام في حالة استمرارك في العمل. وإذا تبين أن آخر عام من إيراداتك كان واحدًا من أعلى 35 عامًا من إيراداتك، فسنعيد حساب مبلغ مخصصاتك بشكل تلقائي وندفع لك أي زيادة مستحقة.

الإيرادات أساسية

استخدم بيان *Social Security* الخاص بك للتحقق من إيراداتك. فإن هذه الإيرادات يتم استخدامها لتحديد أهليتك في الحصول على مخصصات Social Security ومقدار مخصصاتك. إذا شاهدت خطأ في سجل إيراداتك، فأبلغنا به. تعرّف على كيفية إجراء ذلك على الموقع www.ssa.gov/pubs/EN-05-10081.pdf (متوفر باللغة الإنجليزية فقط).

تستمر المخصصات طوال فترة حياتك

تستمر مخصصاتك طوال فترة حياتك. يمكن أن تُقدّم حاسبة متوسط العمر المتوقع الخاصة بنا تقديرًا تقريبيًا حول المدة التي يمكن أن تعيشها استنادًا إلى عمرك وجنسك: www.ssa.gov/planners/lifeexpectancy.html (متوفر باللغة الإنجليزية فقط).

المخصصات محمية من التضخم

سيتم تعديل مخصصاتك لمواكبة التضخم. تعرّف على تعديلات تكلفة المعيشة (COLAs) الاختصار باللغة الإنجليزية) هذه على الموقع www.ssa.gov/cola (متوفر باللغة الإنجليزية فقط).

تخضع بعض المخصصات للضرائب

قد يتحتم عليك دفع ضرائب الدخل الفيدرالية على جزء من مخصصات Social Security الخاصة بك إذا كان لديك دخل كبير آخر بالإضافة إلى مخصصاتك (كانت لديك أجور، وأن تكون من أصحاب المهن الحرة، وأن تكون لديك فوائد، وأرباح، ودخل آخر يخضع للضريبة يجب أن يتم الإبلاغ عنه في إقرارك الضريبي). ويمكنك اختيار أن يتم اقتطاع ضرائب الدخل الفيدرالية من مخصصات Social Security الخاصة بك. تعرّف على المزيد على الموقع www.ssa.gov/planners/taxes.html (متوفر باللغة الإنجليزية فقط).

تجنب غرامات برنامج Medicare

في حالة عدم اشتراكك في برنامج Medicare عندما كنت تبلغ من العمر 65 عامًا؛ نظرًا لأنه كانت لديك تغطية بموجب خطة صحية جماعية تابعة لمكان العمل، تكون لديك فترة تسجيل خاصة تبلغ 8 أشهر، يمكنك خلالها التسجيل بعد توقفك عن العمل. وفي حالة عدم اشتراكك خلال هذه الفترة، فكلما تأخرت في التسجيل، زادت الغرامة. تعرّف على مخصصات برنامج Medicare ومدى أهليتك للانضمام إليه على الموقع www.medicare.gov/eligibilitypremiumcalc (متوفر باللغة الإنجليزية فقط).

للتعرّف على المزيد عن برنامج Medicare، بما في ذلك الأجزاء المختلفة وخيارات التغطية، راجع هذا المنشور: www.ssa.gov/pubs/EN-05-10043.pdf (متوفر باللغة الإنجليزية فقط).

مخصصات أفراد الأسرة

عندما تتقدّم بطلب للحصول على المخصصات، فإن زوجتك/زوجك الحالي وأطفالك المعالون قد يكونون مؤهلين للحصول على مخصصات استنادًا إلى سجلك كذلك. تعرّف على المزيد على الموقع www.ssa.gov/pubs/EN-05-10035.pdf (متوفر باللغة الإنجليزية فقط).

قد تكون أسرتك مؤهلة للحصول على مخصصات الوراثة. تعرّف على المزيد عن مخصصات الوراثة على الموقع www.ssa.gov/planners/survivors (متوفر باللغة الإنجليزية فقط).

مخصصات باعتبارك أحد الزوجين

إذا كنت متزوجًا، أو مطلقًا، أو أرمل، فقد تكون مؤهلًا للحصول على مخصصات أعلى استنادًا إلى السجل الخاص بزوجك/زوجتك. وعندما تتقدم بطلب للحصول على مخصصات التقاعد أو الزواج، قد يُطلب منك أيضًا التقدّم للحصول على كلا نوعي المخصصات في الوقت ذاته. تعرّف على المزيد عن مخصصات الزواج على الموقع www.ssa.gov/pubs/EN-05-10035.pdf (متوفر باللغة الإنجليزية فقط).

تأثير خطط التقاعد الأخرى

لا تؤثر معظم المعاشات التقاعدية أو خطط التقاعد في مخصصات Social Security الخاصة بك، ولكن، في حالة مشاركتك في خطة تقاعد أو حصولك على معاش تقاعدي استنادًا إلى عمل لم تدفع ضريبة Social Security مقابله، فيمكن أن يقلل من مخصصاتك. تعرّف على المزيد على الموقع www.ssa.gov/gpo-wep (متوفر باللغة الإنجليزية فقط).

نحن هنا لمساعدتكم

يغطي Social Security حوالي 96% من العاملين الأمريكيين. للتعرّف على المزيد حول Social Security وماذا يعني بالنسبة إليك، تفضّل زيارة الموقع www.ssa.gov (متوفر باللغة الإنجليزية فقط).



Securing today
and tomorrow

التقدّم بطلب للتقاعد الآن

إن أسهل الطرق وأكثرها ملاءمة للتقدّم بطلب الحصول على مخصصات التقاعد تجدها على الموقع www.ssa.gov/applyforbenefits (متوفر باللغة الإنجليزية فقط).